



- PL** 1. Moc: 900 W 2. Sygnalizacja niskiego poziomu wody 3. Aromatyzator na zioła i przyprawy 4. Możliwość uzupełnienia wody w trakcie pracy
- CZ** 1. Výkon: 900 W 2. Signalizace nízké hladiny vody 3. Aroma centrum - prostor na bylinky a koření 4. Možnost doplnění vody při provozu
- SK** 1. Výkon: 900 W 2. Signalizátor malého množstva vody 3. Rozptyľovač arómy na bylinky a korenie 4. Možnosť dolievania vody počas varenia
- HU** 1. Teljesítmény: 900 W 2. Túl alacsony vízszint jelzése 3. Aromásító gyógynövényekhez és fűszerekhez 4. Üzemelés közben is fel lehet tölteni a vizet
- RO** 1. Putere: 900 W 2. Indicator nivel apă 3. Aromatizator pentru plante și condimente 4. Posibilitatea de adăugare a apei în timpul funcționării

- RU** 1. Мощность: 900 Вт 2. Сигнализатор недостаточного уровня воды 3. Ароматизатор для специй и приправ 4. Возможность добавления воды в процессе работы
- BG** 1. Мощност: 900 W 2. Сигнализация за ниско ниво на водата 3. Съд за билки и подправки 4. Възможност за доливане на вода по време на готвене
- UA** 1. Потужність: 900 Вт 2. Звукова сигналізація недостатнього рівня води 3. Спеціальне відділення для специй та приправ 4. Можливість додавання води в процесі роботи
- EN** 1. Power: 900 W 2. Low water level indication 3. Herbs and spices infuser 4. The possibility to refill the water tank during operation

Zelmer Pro Sp. z o.o.
ul. Hoffmanowej 19, 35-016 Rzeszów, POLAND

37Z010-001_V03

SC1100/37Z010

ZSC1100V

zelmer

PAROWAR
пароварка
/ steam cooker



- | | |
|---|---|
| PL INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA
PAROWAR 4-9 | RU ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ПАРОВАРКА 34-40 |
| CZ NÁVOD K POUŽITÍ
PARNÍ HRNEC 10-15 | BG ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА
УРЕД ЗА ГОТВЕНЕ НА ПАРА 41-46 |
| SK NÁVOD NA OBSLUHU
PARNÝ HRNIEC 16-21 | UA ІНСТРУКЦІЯ З ВИКОРИСТАННЯ
ПАРОВАРКА 47-52 |
| HU HASZNÁLATI UTASÍTÁS
PÁROLÓ 22-27 | EN USER MANUAL
STEAM COOKER 53-58 |
| RO INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE
APARAT DE GĂTIT CU ABURI 28-33 | |

ZSC1100V

zelmer

PAROWAR
пароварка
/ steam cooker

Parowar zapewniający zdrowe i łatwe przyrządzenie potraw.
Пароварка для простого и здорового приготовления блюд.
A steam cooker that ensures easy preparation of healthy food.



zelmer

www.zelmer.com

zelmer

www.zelmer.com

